CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario, Canada M5S 1A5
29 APR 2004

世界日報
出版及承印者:世界日報社 415 EASTERN AVE TORONTO ONT M4M 1B7 CANADA
業務部:(416)778-0888 FAX:778-1037 編輯部:(416)778-0889 FAX:778-4899
75¢ PER COPY (含GST) 9706
PUBLICATION MAIL REG NO. ALL RIGHTS RESERVED
www.worldjournal.com

新聞提要
西班牙恐怖攻擊嫌犯 涉911(A3)
伊國首次民調支持推翻胡森(要三)
北京將強力遏阻經濟過熱(兩岸)
新型華埠湧現全美大城郊區(A3)

二〇〇四年/中華民國九十三年四月二十九日 星期四 WORLD JOURNAL THURSDAY,APRIL 29, 2004 農曆甲申年三月十一

北電傳醜聞 市場大動盪

多股市狂跌300點 加幣劇貶1.31美分 北電股價亦重挫30.6%

【加通社多倫多電】對投資者而言，昨天是頗爲黑暗的一天：加元匯率和加拿大的股市基準北電網絡股筆直墜落，加拿大統計局公布的國內經濟數據也令人失望。

加元匯率大跌 1.31 美分，以一加元兌 72.75 美分收市，這是自去年 9 月以來，加元匯率首度跌破 73 美分大關。

造成加元大幅度貶值的原因之一是，本國規模最大的企業之一北電網絡 (Nortel Networks)，週三在股市開盤前宣佈，開除包括執行長鄧恩在內的三名最高階層的行政主管，原因是涉嫌捲入公司帳簿作弊案件。

這項消息對投資者構成巨大震盪作用，導致北電股票承受沉重賣壓，該股昨天收盤價重挫 30.6%，而被視爲加拿大股市股王的北電網絡此次大敗退，又將多倫多股市拖下水，當天多倫多的S&P/TSX指數下挫300點，跌幅高達 3.5%。

同一天，加拿大統計局報告說，本國的經濟成長率去年減慢至 1.7%，低於前年的 2.3%。

SARS 疫情、惡劣的天氣、狂牛症等天災使安大略、魁北克、緬尼托巴、卑詩、及一些大西洋省份經濟受到損害。新興的石油省份紐芬蘭、和也是依靠石油和天然氣的亞伯達、沙斯卡其旺，拜能源價格維持高水準之賜，去年的經濟成長率優於前年。

作爲加拿大最具國際知名度的高科技公司，北電網絡的最高行政官們涉嫌僞造 2003 年度的財務報告，浮報公司盈餘，令投資者對這家公司、乃至整個股市的信任程度，都大打折扣。北電網絡公司昨日安撫投資者說，除了將據實把浮報的上年度盈利 7 億 3200 萬美元削減一半外，亦保證北電網路不會因此關門大吉。

一位投資專家也認爲，受到這一事件的影響，股市會走軟一段日子，北電網絡的股票也可能繼續遭到拋售，但這家公司以及高科技業都前景看好，股市有望很快恢復平靜。

在加元匯率方面，金融專家分析說，昨天的匯率劇跌，部份是歸咎於北電網絡事件的影響，部份原因是外匯交易員看到美國的經濟成長率優於加拿大。

豐業銀行的首席經濟師賈斯丁指出，不只是加元相對美元貶值，在美國經濟表現轉強的情形下，先前相對美元升值的日圓和歐元等貨幣，昨天均對美元下跌，所以總的來說，不是加元匯率下挫，而是美元轉爲強勁。

(相關報導見財經)

環球中姐出爐

28日晚在雲南省昆明市世博園舉行的2004環球中國小姐總決賽，由23歲的北京姑娘張萌獲得冠軍，喬靜獲得亞軍，王然獲得季軍。共有46名佳麗經過泳裝、晚禮服、休閒服和民族服裝的四輪競賽。畢業於澳洲新南維爾大學的張萌，在回答問題時以流利的英語贏得全場喝采。圖爲174公分高的張萌在中國小姐總決賽暨頒獎晚會上向觀衆和來賓微笑致意，她將代表大陸參加今年6月1日在厄瓜多爾舉行的世界環球小姐總決賽。

(新華社)

(相關報導見陸聞)

北京再添SARS疑似病例

退休女醫師病危 世衛專家抵京查病源防傳播 中西併療見效 兩確診病例趨穩

【編譯戴開元綜合廿八日電訊報導】中國大陸衛生部 28 日宣布，曾與感染 SARS 的李姓護士同一病房的一位張姓退休女醫生，被北京地壇醫院診斷爲 SARS 疑似病例，現處於病危狀態。世界衛生組織（WHO）專家同日抵達北京，兵分四路調查此次 SARS 爆發的病源、傳染及治療情況。

迄今北京和安徽一共發現九名 SARS 病例，包括七例疑似病例，兩例確診病例。大陸衛生部通報的新增病例是北京宣武區的一位退休女醫生。4 月 9 日，她因「胸腔積液、胸部感染」，住進宣武區醫院急診病房，12 日下午轉至健宮醫院，與 SARS 確診病例李姓護士同一病房。

19日，她開始發燒，22 日胸部 X 光片顯示其肺部出現斑片狀陰影，當晚轉入地壇醫院隔離治療。27 日下午，地壇醫院診斷張某爲 SARS 疑似病例。

WHO 的專家組成四個小組，其中兩組由傳染病、病毒、感染控制和生物實驗室安全方面專家組成，將於一、兩天內去安徽和此次 SARS 感染病源的中國疾控中心病毒學研究所的實驗室展開調查。第三組負責追蹤病人的接觸者，看是否還有人受感染。第四組將調查大陸的 SARS 治療工作。

北京的 SARS 確診病例李姓護士病情穩定，已連續 12 天體溫正常，近期已轉移出地壇醫院七病區，以防恢復期病人與其他病人交叉感染。院方用中西醫結合治療，效果明顯。

在河北農村被隔離的李姓護士四名親屬，迄今未發現任何症狀，於 28 日晚解除隔離。但李某的父親、母親、姑姑及同床病友徐某，仍在地壇醫院治療。

安徽的確診病例宋姓女研究生體溫正常，雖然宋某體內已出現 SARS 抗體，但不能確定沒有傳染性。

防煞 加機場嚴陣以待

多倫多及溫哥華國際機場開始派發SARS調查單

【多倫多訊】因爲中國北京又傳嚴重急性呼吸道侯症群（SARS）疫情，加拿大衛生部已在多倫多及溫哥華國際機場採取預防措施，並要求全國各機場的檢疫服務嚴陣以待。與此同時，衛生部正在考慮世界衛生組織提出的向中國派遣專家的要求。

加拿大衛生部表示，抵達多倫多皮爾遜國際機場與溫哥華國際機場的亞洲東部國家及地區的旅客，都會收到一張 SARS 調查單，上面列有SARS 的症狀並要求任何出現症狀的旅客立即尋求診治。這些調查單與去年在機場派發的一樣。

衛生部發言人亞當茲克表示，抵達多倫多與溫哥華機場的國際航班班次最多，所以在目前這種時候，選擇在這兩個機場派發宣傳單。

與此同時，自中國大陸上周發現 SARS 新病例後，衛生部已要求全國各機場的旅客檢疫服務做好準備，以便對出現可疑症狀的旅客進行檢疫。

此外，衛生部正在考慮世界衛生組織提出的，向中國支援 SARS 專家的要求。世衛組織稍早前表示，應中國大陸衛生部之請，將向中國派遣一個由傳染病、過濾性微生物學等領域專家組成的國際專家小組，主要任務是調查北京及安徽兩地的 SARS 疫情、起源並幫助控制疫情蔓延。

到目前爲止，加拿大衛生部還沒有對此要求做出明確決定，亞當茲克亦拒絕說明加拿大是否會派專家加入國際專家小組。他只是表示，還在商談之中。

世衛組織發言人湯姆森則表示，加拿大一定會派專家加入國際專家小組。但他也沒有表示加拿大可能會派哪個領域的專家及可能的人選。

湯姆森表示，中國政府要求世衛組織派遣「資深專家」前去幫助。他說，美國、英國及其他一些國家的衛生部已對此一請求做出了答覆。他說，國際專家小組預計有 10 名成員，計劃本周末前往中國。

自中國北京上周出現首例新的 SARS 病例以來，中國政府已宣佈有8 宗確定或可能 SARS 病例，約 1000 名接觸過這 8 名患者的北京、安徽等地居民，目前在隔離觀察中。

楓葉報一箭之仇

昨4：1痛宰費城飛人

在 NHL 季後賽第二輪比賽中已連輸兩場的多倫多楓葉隊，昨天終於借助主場的優勢，以 4 比 1 痛擊費城飛人，贏回一場，使此輪比賽的總比數變成 1 比 2。圖爲昨天的激戰場面：爲避免撞到倒地不起的隊友馬奇蒙特，楓葉隊球員伯格在高速滑動中躍向空中，左側是緊逼不捨的飛人隊球員普費米奧。這輪比賽的第四場比賽，定於本周五晚上舉行，屆時加拿大廣播公司（CBC）將繼續轉播比賽的實況。

（加通社照片）

潘志明醫生
Cosmetic Surgery
Dr.Jimmy Poon MD
●激光雙眼皮、除眼袋、矯視力　●激光除皺紋、暗瘡疤、脫毛、洗眉
●面鼻眼耳整容手術　●超音波抽脂減肥、換膚美容
●胸部體形及腿部曲線改善
密西沙加實業商場醫務中心 (EGLINTON 與 MISSISSAUGA RD.) 1675 THE CHASE (905)820-1388
烈治文山銀標醫務中心 280 WEST BEAVER CREEK RD., RICHMOND HILL (905)709-0777

療效神奇一足穴神經療法
▲接受多家保險公司保險
范玉華醫師
電話：(416)756-4067　網址：www.chinese-point.com/therapy.htm
地址：2175 Sheppard Ave. E., Unit 228 (S. of Sheppard/Consumers Rd.)

多倫多天氣		
今天(04月29日)	晴天	13℃－24℃
明天(04月30日)	陣雨	10℃－19℃
後天(05月01日)	陣雨	9℃－14℃

其它城市天氣

城市	天氣	溫度
溫哥華	晴天	07～19
舊金山	晴天	14～23
洛杉磯	晴天	13～22
紐約	陣雨	07～22
台北	多雲	18～26
北京	陣雨	11～20
上海	雨天	13～20
香港	多雲	22～27

昨日股市

指數	漲跌	點數
台股	↓ 172.54	6402.21
多指	↓ 287.69	8247.33
道指	↓ 135.56	10342.60
標普	↓ 15.70	1122.41
那指	↓ 42.99	1989.54

外幣兌換率

加元		美元	
美元	0.7275	加元	1.3746
台幣	24.1022	台幣	32.9573
港幣	5.7041	港幣	7.7998
人民幣	6.0533	人民幣	8.2772
日圓	80.3148	日圓	109.8225
歐元	0.6179	歐元	0.8449

西班牙恐怖攻擊嫌犯 涉911

法官指控摩洛哥逃犯艾西西 曾間接協助策劃世貿恐襲

【路透馬德里廿八日電】西班牙一名法官28日指控摩洛哥逃犯艾西西 (Amer Azizi)，曾在西班牙間接協助策劃九一一恐怖攻擊。高等法院法官賈爾松 (Baltasar Garzon) 早前曾指控艾西西屬於凱達組織，28日則擴大該指控。

法官稱，艾西西屬於一個回教極端地下組織，該組織招募聖戰戰士，並在美國攻打阿富汗前，把應徵者送到賓拉丹在阿國的凱達營地受訓。

艾西西在九一一攻擊的前兩個月，即2001年7月的會議中到底扮演何種角色，法庭文件並未清楚交待。賈爾松表示，參加該次會議的人物包括駕駛美利堅客機撞進世貿中心的艾塔。一些報導也稱艾西西涉及今年3月11日發生的馬德里火車大爆炸。

法官根據電話紀錄、搜查嫌犯住所及美軍突襲阿富汗軍事訓練營的資料，拼湊出凱達在西班牙的黨羽網路。賈爾松指出，艾塔和另一嫌犯賓納希布在西班牙塔拉拱納會面，以決定九一一攻擊的確切日期和方式。

（相關報導見話題）

熊貓建新家

華盛頓國家動物園的新戶外展區28日破土動工。計劃於2006年開放的新展區，將成為大熊貓夫婦「添添」和「美香」的新家，富士照相軟片公司捐贈780萬元興建該展區。圖為該公司執行長佛瑞瑪斯28日在動物園看「添添」在園內玩耍。（美聯社）

安省彩金稅已勢在必行

省長麥堅迪昨拒排除開徵此新稅可能性

【本報綜合報導】在省自由黨政府前日公布一份主張向彩票獎金徵稅的研究報告後，政治分析師們紛紛推測，這是省政府試圖開徵彩金稅的先兆。省長麥堅迪昨天面對記者時，也拒絕排除這種可能性。

儘管自由黨人在去年秋季省選時承諾不加稅，但昨天在出席省內閣周會前夕，麥堅迪稱省政府在制定新年度預算案時要作出艱難的抉擇，因為目前面對的是將近八十億元的財政赤字，所以在稅務之事上，「不能排除任何意見。」

當有人要求麥堅迪明確表示，省政府是否能保證不向巨額彩票獎金徵稅時，他回答說：「我不會提供這樣的保證。」

布萊德彼特夫妻 稱霸俊男美女

「眾生相」選出全球50大 荷莉貝瑞、茱莉亞羅勃茲再登金榜 次數最多

【美聯社紐約廿八日電】將於30日上市的最新一期眾生相雜誌 (People) 公布2004年全球50大俊男美女名單，今年的特色是「成雙成對」，好萊塢最登對的夫妻布萊德彼特和珍妮佛安妮斯頓高居榜首，黑人女星荷莉貝瑞第八次入選，與鳳凰女茱莉亞羅勃茲並列入選次數最多的大美女。

眾生相雜誌主編茱莉．喬登接受媒體訪問時表示，珍妮佛安妮斯頓擁有特殊的迷人特質，「非常吸引人卻不做作」，不但男性觀眾對她著迷，女性觀眾也爭相模仿她的衣著打扮，因此冠軍當之無愧。

雖然榮獲全球第一美女的榮銜，不過珍妮佛安妮斯頓接受訪問時卻坦承「小時候是個醜小鴨，從來沒有覺得自己漂亮過」，她現在最想做的事，就是跟同樣是四度上榜的帥哥老公布萊德彼特努力「做人」，小倆口連育嬰室都已經準備好了，只希望小寶貝趕快來報到。

另外榜上「成對」獲選的人物，還包括美國名歌手潔西卡辛普森和前男孩團體98度的成員老公尼克、美國最近人氣強強滾的雙胞胎姊妹瑪麗凱和艾許莉歐森，以及Tommy Hilfiger的專屬模特兒雅莉珊卓和希爾朵拉兩姊妹。

2003年50大俊哥美女榜榜首奧斯卡影后荷莉貝瑞今年再度風光上榜，因為她不但外表火辣，認真、執著的工作態度更迷人。澳洲女星妮可基嫚今年已經六度入選，扮相宜古宜今的性格小生休傑克曼也已經連續四度進榜。葛萊美女歌手碧昂絲、「辣媽辣妹」新生代女星琳賽羅漢也都是今年事業人氣極旺的榜上人物。

除了年輕貌美的女星之外，今年以「愛你在心眼難開」獲得奧斯卡提名的黛安基頓，已經是歐巴桑級的資深美女，卻因為堅持「女人隨著年齡老化也是一種美麗」，成為崇尚人工美的好萊塢難得的清流，因此得以擠下眾年輕美眉進榜。

在男星方面，今年上榜的包括以「神鬼奇航：鬼盜船魔咒」再創事業高峰的強尼戴普，以及「魔戒」電影中帥氣模樣迷倒一票女影迷的神箭手奧蘭多布魯。

生魚又現蹤

馬里蘭州2002年大張旗鼓清滅從亞洲非法入侵的生魚（snakehead fish），以免本土生物遭殃，可是26日又在惠頓地區公園的松木湖捕到一條19吋長，估計已有四歲的生魚。有關當局使用電擊和大魚網，並未撈捕到其他生魚，可是為了保險，29日將把廣達五英畝的松木湖的水放乾，以免這種兇悍的外來物種順流進入安納科夏河和波多馬克河。圖為馬里蘭州天然資源部漁業主管尼利向媒體展示捕獲的生魚。（美聯社）

新型中國城 出現美大城郊區

拉斯維加斯首開先河 全美已有120座亞裔購物中心 開車時間合理 兼有親密社交功能

【本報訊】「華爾街日報」28日報導，拉斯維加斯九年前出現美國第一座事前經過全盤規劃的全新中國城，把移民企業推進新的領域。這些大部分來自東亞的資本家推動的構想，協助中產階級移民從東西兩岸進入美國內陸汽車文化，而又不必捨棄他們的固有文化。

這些投資者引進介於地區購物中心與街角商店之間的族裔商區。因為顧客散布在沒有種族分隔的各地方社區，這些亞裔購物中心能夠出現在任何租金低廉，開車時間合理的地方，並負起老移民社區的各種親密社交功能，只缺四周沒有住宅區。

美國兩岸已出現大約70座這種獨立的亞裔購物中心。它們不僅存在紐約和洛杉磯，西雅圖、巴爾的摩和邁阿密等地也出現亞裔商場。

丹佛、明尼亞波利市和鳳凰城等美國內陸城市也有大約50座這種中心。紐奧良已有一些中國商場，紐約首府奧伯尼的市區振興計畫也納入華埠廣場，使愛吃米飯的郊區亞裔顧客到處如魚得水。

從大型商場林立的東亞源源流至的資金，加上大批收入豐厚的移民，成為這股潮流的主力。美國現有1200萬名亞裔，他們的購買力估計高達3440億元。

在美國20個州，亞裔占人口的2%至6%。他們的人數或許還不足以形成聚落，可是多得足以使游水海鮮需求受到重視。

1990年只有6618名華人的內華達州，現已成為全美人口成長最快的州，2000年全州總人口兩百萬人，其中有九萬名亞裔，使為郊區華埠首開先河的拉斯維加斯中國城生意興隆。

主持這座中國城開發工程的陳季成（譯音）說，當初他提出這種構想時，大家都不以為然，可是他相信就像所有中國城一樣，他的計畫能夠吸引遊客，尤其是想念家鄉口味的亞裔賭客。他說：「你希望先有很多人才來蓋商場，還是蓋商場來吸引人？你不能錯過時機，必須先下手為強。這是一種賭博。」

當地門庭若市的大華超市的陳經理說：「我以為人口成長會逐漸慢下來，沒想到情況完全相反，人愈來愈多。」

在洛杉磯或新澤西州郊區，以及紐約或舊金山舊市區，亞裔商場外圍經常有亞裔社區。但是，在拉斯維加斯之類年輕城市，看不到這些老舊社區。就像拉斯維加斯許多新居民一樣，亞裔在不斷向沙漠進逼的新開發社區買房子，可是他們很少離中國城10哩之外。

拉斯維加斯中國城的成功，導致開發商相繼跟進，在鄰近地區大肆建設，號召更多亞裔商店進駐。

陳季成說：「這表示我們做得不錯，我們的遠見很正確。」

廣角鏡

純金黃大仙像

香港一家珠寶店28日展出一尊道教祀奉的黃大仙金像，價值7800萬元港幣（一千萬美元），連基座共2.3公尺高、重571.8公斤，可望在中國大陸5月1日展開的「黃金周」成為目光焦點。該珠寶店價值3800萬元港幣（490萬美元）的金馬桶，已被列為金氏世界紀錄最昂貴的馬桶。（路透）

成龍東國行善

以聯合國親善大使身分到東埔寨訪問三天的香港功夫巨星成龍，已圓滿結束宣傳聯合國保護兒童及防治愛滋病工作的任務，也獲得柬埔寨總理韓先的支持，同意他到該國拍片。圖為成龍28日在柬埔寨首都金邊，與照顧愛滋婦女及兒童的非政府組織成員會面。（法新社）

（相關報導見港聞）

全球最大百合

台灣農民種出世界最大的新種香水百合「康卡多」，一朵就有兩個巴掌大，讓各國花商驚豔不已，並在日本國際花卉博覽會，擊敗30多國，一舉奪下最高榮譽「金賞獎」。（本報台北傳真）

櫻花牌強力抽油煙機 U2F
SAKURA TURBO HOOD "FUZZ LOGIC SENSOR"
劃時代高科技機王之王"自動感應偵測系統"
六大最佳特點，是全北美最合適華人使用的抽油煙機！
元泰家電中心
(416)291-5218
4490 SHEPPARD AVE., E.SCARB. 1-800-475-5473
日本製專業卡拉OK機
集友商場 (416)297-6836　黃金商場 (905)881-3338　密西沙加信和廣場 (905)238-3198
太古廣場 (905)415-6868　時代廣場 (905)889-3339

真功夫
高島按摩椅揉捏同步 身心全智慧按摩系列
日本技術 日本零件 款式最多 現貨供應
新產品 天然鹽洗髮乳
辣椒鹽沐浴乳 天然鹽沐浴乳

大自然帶給人類最珍貴的禮物．來自巴西的傳奇
野花牌綠蜂膠
"野花牌" (Apiario Silvestre)
加拿大皇家天然品有限公司
416-888-6868
416-888-6068
特約經銷商

許多動物遭受變性化學物質工業污染侵害
安省水域鱷龜出現性變異現象

【多倫多訊】加拿大野生動物研究人員發現，五大湖安省水域的鱷龜，疑受類似雌性激素的工業污染物影響，已出現性變異現象，一些雄龜不但「小弟弟」長度縮水，而且體內居然產生只有雌性海龜才會有的卵蛋白。

越來越多來自多個國家的證據顯示，許多動物種類正在遭受所謂的變性化學物質，即類似性激素的工業污染物質的侵害。

加拿大環境部的野生動物研究所生物專家的這項研究結果，則成爲佐證這種現象的證據之一。

參與調查的生物學家菲尼表示，她是通過測量雄鱷龜外殼與肛門之間的距離，來估算雄海龜外生殖器的長度。菲尼沒有表示雄龜的生殖器長度到底縮短了多少，因爲如果要測出雄龜生殖器的確切長度，必須先殺死它，然後打開它的外殼。

研究人員表示，儘管目前只發現魚類有這種性變異現象，但其他種類的動物亦已出現生殖器反常現象，包括佛州黑豹與短吻鱷。研究人員指出，生殖器尺寸變小的龜，是在安省水域裡發現的，包括安省溫莎附近的底特律湖、沙尼亞附近的聖克萊爾湖、及伊利湖的Wheatley港等。有關專家指出，這三個水域都是受污染最嚴重水域。

菲尼表示，出現卵蛋白的雄海龜，就是在 Wheatley 水域發現的。她解釋說，卵蛋白通常只有在雌性海龜下蛋時才會有，從不想過雄性海龜體內會有卵蛋白。此外，科學家亦在底特律湖一帶的雄性鳥隻體內發現卵蛋白。

研究人員表示，雌性的生產特徵出現在雄性海龜及雄性鳥隻身上，就是動物遭受類似雌性荷爾蒙的污染物質侵害的跡象。研究人員已在水域中發現超過 50 種可以影響荷爾蒙系統的合成化合物，包括二氧芑、多氯化聯苯、殺蟲劑與一些塑料等。

在上述三個水域中，沙尼亞是加拿大石化廠最集中地區，安省溫莎 /底特律地區，則是重工業區，Wheatley 是農業區。研究人員還發現，這三個地區水域的幼海龜，亦出現其他的生物變態狀況，諸如甲狀腺功能衰退等。

環保人士指出，生物學家的這些發現令人擔憂，因爲化學物質已能影響荷爾蒙，是潛在的健康威脅。位於水牛城的環保組織「聯合五大湖」的發言人麥利維爾指出，一旦荷爾蒙系統遭到破壞，就有可能導致癌症或其他疾病。

離譜高薪 是對省民變相加稅
發電公司前執行長年薪820萬

【加通社多倫多電】安省政府昨天公佈的紀錄資料顯示，安省兩大公營電力公司執行長的年收入增長驚人，三、四年間的總收入都在 500萬以上，甚至直逼千萬。批評人士說，如此高薪就是對民衆的變相加稅。

省府公佈了安省發電公司和電力一號號輸電公司 1999 年至 2003 年間年總收入超過 10 萬以上的人員名單。

赫然榜首的是發電公司前執行長朗·奧斯邦，總收入爲 820 萬元。電力一號前執行長克萊絲羅1999 年至 2002 年的總收入爲 530 萬元。現任電力一號公司執行長帕金森 2003 年的總收入爲 110 萬元。

資料還顯示，自 1999 年以來，這兩家電力公司中年總收入超過 10萬的員工數字增加了至少 35%。在安省發電公司，1 萬 1010 雇員中，有 3980 人年總收入超過 10 萬，佔員工總數的 36%。這個比例在1999 年只有 12%。電力一號公司的 3790 名雇員中，也有 35% 的員工，即 1324 人的年總收入超過 10 萬。1999 年的比例是 7%。

奧斯邦雖然成百萬的進賬，卻無法如期完成匹克靈核電廠的改建工程，結果以「領導無方」在去年 12 月份被免職。克萊絲羅則在一片有關電力公司高層揮霍公款的爭議中，於 2002 年 7 月被罷官。

「能源調查」團體的負責人亞當斯抨擊說，政府必須對這種高薪有所控制，必須代表納稅人的利益干預這種高薪現象。「從根本上講，如此離譜的高薪，就是對省民的變相加稅。」

電力公司高階主管不斷增長的高薪，也曾使前保守黨省府推出「電力市場化」的變革計劃。但這一計劃在 2003 年 1 月遭擱置。

多倫多感時篇
錢非萬能

麥堅迪領導的自由黨政府最近不斷釋出要加稅並制定赤字預算的消息，全然不顧競選期間向選民所許的諾言。麥堅迪及其政府將加稅及舉債之舉怪罪於前任保守黨政府留下的 56 億元赤字，使得自由黨沒有辦法在維持預算平衡的同時，又兼顧社會支出的需要。

麥堅迪政府雖繼承了保守黨政府的 56 億元赤字，但若能將錢用在刀口上，削減非必要的支出，還是有辦法消除赤字，平衡預算，不必再增加人民稅負。問題在於，麥堅迪及其政府秉持的仍是大政府主義觀念，要他們削支幾乎是不可能的事。自由派政府的思維永遠是「加稅」，「揮霍」（tax and spend），以滿足他們「天下爲公」的使命感。

但歷史不斷的證明，社會主義是行不通的，它只會讓人民對政府的依賴愈來愈深，政府支出愈來愈重，人民稅負不斷增加，經濟環境愈來愈差，如此惡性循環的結果，社會愈來愈貧窮，終至「均貧」，與社會主義小康社會理想完全背道而馳。

社會主義另一缺點在於人民財富過度集中於政府手中，容易造成浪費及貪污。聯邦自由黨政府數年前成立的「工作創造基金」浪擲了數以十億元計的納稅人血汗錢，創造短期性的工作，可謂是政府浪擲納稅人血汗錢惡例中的犖犖大者。又如最近爲審計總長揭發的「贊助醜聞」，聯邦政府用納稅人的血汗錢行利益輸送，照顧自己的政治盟友，更是貪瀆之最。其他如政府官員用納稅人的錢過著窮奢極侈的生活更是不勝枚舉。

麥堅迪稱今天不得不加稅及制定赤字預算案是爲了增加醫療及教育撥款，及照顧省內窮人的需要。問題是，聯邦自由黨政府當初拿了納稅人那麼多錢，不也是爲了同樣的理想嗎？結果怎樣，大家今天不是都看得很清楚嗎。

麥堅迪及他的閣員們應該覺悟，錢非萬能。將人民財富搜刮殆盡只會造就政府的腐敗，社會貧窮。麥堅迪及其政府有理想無可厚非，但應謹記「量入爲出」的最基本生活之道。（張若霆）

歧視同性戀爲刑事罪行
法案經參議院投票通過

【加通社渥太華電】參議院昨天以 59 票對 11 票，通過了將歧視同性戀者行爲列爲刑事罪行的法案。

在這項由新民主黨籍國會議員羅思安提交的法案獲衆議院和參議院通過後，一旦得到總督的簽署，便能成爲正式法律。

Jetsgo客機引擎故障
安全降落溫尼辟機場

【加通社溫尼辟電】折扣航空公司 Jetsgo 昨日一架從多倫多起飛的客機，昨天在一具引擎停轉的情形下安全在溫尼辟機場降落。

載著 155 名旅客和 6 名組人員的 Jetsgo 公司第 149 號班機的機長，在溫尼辟時間昨天上午 11 點過後不久通知溫尼辟機場，該機左側引擎發生故障，已不得不關閉。機場接到通知後，立即派遣緊急求援人員在跑道周圍作好搶救準備。

大約二十分鐘後，149 號班機以一具引擎安全降落，機上的 161 人安然無恙。

Jetsgo 航空公司發言人塞西魯事後說，149 號班機機師發現左側引擎警告燈閃亮後，立即依據規定關閉這具引擎，引擎故障的原因仍有待調查。

他又表示，按照波音公司的 MD-83 型飛機設計規定，可以用一具引擎飛行和正常降落。

多警察協會有600餘個贊助商家
警員亮身份 便可享受20%至25%折扣

【加西電訊社】瀏覽多倫多警察協會（工會）的網站便可發現，警察協會共有 600 餘個「贊助商家」，包括同性戀鋼琴吧 Zippers、豪華汽車租賃行、城西的一家脫衣舞廳及一些餐館等。警員只要亮身份，便可享受 20% 至 25% 的折扣。

國家郵報報導，這 600 多個「商家贊助人」同時也參加警察工會的年度慈善籌款活動。報導稱，市中心一家證券公司向警員提供 20%的價格折扣，一家拖車公司提供 25% 的價格折扣，而一些餐館則向就餐的警員提供免費大蒜麵包。

儘管這些折扣價的金額很小，但都可能涉嫌違反省警察服務法。根據省警察服務法，禁止警員利用警員身份獲取「私人利益」。負責監督警隊的警政委員會副主席麥考內爾拒絕就此事發表評論。

但警察工會董事暨發言人克拉克則堅決否認，在警察工會網站將當地一些商家列入「贊助人」名單是不妥的做法。他表示，那沒有什麼不妥，商家只要在工會舉行的慈善活動中捐款，就會被列入「贊助人」名單，並不是對某些商家的特殊關照。

至於商家向警員提供折扣優惠一事，克拉克解釋說，這與商家向其他組織，諸如教師工會或媒體公司提供折扣優惠沒有什麼區別。

同性戀鋼琴吧 Zippers 的業主表示，他並不介意向爲兒童舉行的慈善活動捐款。他說，警員並沒有從中撈獲什麼個人利益。

藍鼻子二世雙桅帆船捲進贊助計畫
當年負責募款自由黨參議員摩爾激動作證 眞相更撲朔迷離

【本報綜合報導】當年爲負責爲新斯高沙省著名的藍鼻子二世雙桅帆船(Bluenose II schooner）募款的自由黨籍參議員摩爾，昨日向新斯高沙省公共帳戶委員會作證，回答當年如何使用「贊助計畫」補助的問題。但他激動、有時幾近流淚的作證，似乎並未澄清問題，反而令這件事更爲撲朔迷離。

曾擔任過兩屆藍鼻子二世雙桅帆船信託管理委員會主席的摩爾表示，他從未想到他以義工身份協助維護和保存這艘具有歷史意義的古蹟，現在竟然使他向公共帳戶委員會作證。

加拿大十分硬幣背面上的那艘古帆船，即是藍鼻子二世雙桅帆船，這艘木製帆船因此聞名遐邇。爲了幫助維護和宣傳這艘傳奇性的古帆船，在 1997 至 2002 年間，聯邦政府曾委託滿地可的廣告公司，將來自「贊助計畫」的 330 萬元贊助費轉交藍鼻子二世雙桅帆船，但後者的管理機構說只收到過 180 萬 9000 元。

聯邦工務部的前「贊助計畫」計畫項目經理吉特日前在作證時稱，餘下的錢被撥入另一個戶口，用作藍鼻子二世號1997年全國巡迴展的經費。摩爾昨天對新省公共帳戶委員會作的解釋基本上與此如出一轍。

日前呈交給國會公共帳戶委員會的文件顯示，由摩爾任主席的藍鼻子二世號信託管理委員會曾在一封信函中表示，用來自「贊助計畫」撥款辦了其它事情，其中包括購買贈送給這艘帆船巡迴過程中所到地區的市長及名人的禮品。

摩爾還承認，曾用這筆錢，爲前往哈利法克斯或渥太華應聘藍鼻子二世號博物館解說員的人支付旅費。

藍鼻子二世雙桅帆船的擁有者是新斯高沙省政府，該省政府每年向這艘船的信託管理機構撥款 65 萬元，用於日常營運，信託管理機構必須向省政府提供完全的財務報告。但是，藍鼻子二世信託管理委員會並未按照規定行事，如它未向新省政府報告收到聯邦政府的「贊助計畫」贊助款。

分 享

一隻北美紅雀與一隻松鼠昨日在一座餵鳥小屋上「登陸」，各佔據一方，分享小屋內的鳥食。這是昨日在安省溫莎 Ojibway 自然中心拍到的有趣景象。（加通社）

近年孩童騎車重傷住院率下降15%
歸功於歷年舉行「騎車必須戴頭盔」安全活動

【加通社多倫多電】春暖花開，又是戶外活動好季節。孩子們紛紛蹬上心愛的自行車，或公園，或野外，盡享飛馳衝入自然景色的歡快。只是，千萬要戴上頭盔，套上護膝，「安全第一」。這不僅是家長的叮囑，也是加拿大健康資訊研究所的忠告。

根據這個研究所昨天公佈的一項全國調查顯示，由於近年來大力宣傳15 歲以下的孩童在騎自行車時，戴上頭盔以及套上護膝，這些孩童的騎車事故重傷率大大降低。在 1997-98 年至 2001-02 年間，5 歲到 14 歲年齡組的孩童其騎車重傷住院率下降了 15%。

「加拿大兒童安全」機構的預防受傷專家齊亞勒說，這是一個很好的勢頭，而且，這個勢頭還將繼續下去。他表示，在過去 15 年到 20年裡，孩童騎車跌倒受傷的現象不斷減少，這應歸功於歷年舉行的「騎車安全活動」。這些活動的強調重點是「騎車必須戴頭盔」。

也許是孩子越小越聽話，資料顯示，反而是年齡稍微大一點的青少年的騎車受傷事故有上升趨勢。在上述相同的年段中，15 歲以上青少年成人的騎車事故重傷率猛增 20%。這些重傷包括骨折和頭部外傷。

報告雖然沒有給出這一上升現象的原因，但齊亞勒分析說，個中很重要的一個原因是，許多省份至今還沒有立法強制所有年齡組騎車人必須戴頭盔。

在全國六個強制騎車戴頭盔的省份中，只有卑詩、新斯高沙、新布朗士維克、及愛德華王子島等四個省的法規是針對所有年齡騎車人。亞伯達和安大略兩省強制 18 歲以下的騎車人戴頭盔，其他所有省份和特區乾脆沒有此類立法。

調查的綜合數據顯示，2001 年至 2002 年，加拿大全國總共有 4520人因騎車受傷住院，，平均每天 12 例，其中三分之一的傷者是 5歲至 14 歲的孩童。

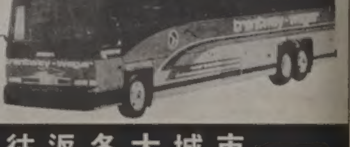
天寶旅遊
www. tianbaotravel. com (中文)
密市分店 ☆Unit 3B #848 Burnhamthorpe 開業誌慶

中國團(保證出團)
江南美食遊 10 天 $899(含稅·國際機票另計)
遊覽:上海·揚州·南京·無錫·蘇州·杭州·紹興·寧波·烏鎮·上海
出發:3/5, 19, 4/2, 16, 5/14, 28, 6/11, 18, 25, 7/9, 27, 8/13, 27, 9/3, 17
香格里拉之旅11 天 $1799(含稅·國際機票另計)
遊覽:北京·昆明·大理·麗江·中甸·昆明·廣州·香港
出發:3/6, 20, 4/3, 17, 5/15, 29, 6/12, 19, 26, 7/10, 24, 8/7, 21, 9/4, 18
古都三峽精緻遊12 天 $1999(含稅·國際機票另計)
遊覽:北京·西安·重慶·三峽·宜昌·上海
出發:2/28, 4/11, 25, 5/9, 23, 6/13, 20, 7/4, 18, 8/8, 22, 9/12, 26, 10/17, 31
清明祭祖之旅 – 北京 5–7天 $399起
出發:4/9
本公司尚有十餘精緻之中國旅遊行程 請來電查詢

全包渡假團
古巴全包渡假團 $928 起(另稅)
墨西哥全包渡假團 $978 起(另稅)
(包機票、酒店、三餐酒水、海上活動、晚間娛樂活動)
奧蘭度、拉斯維加斯 $348 起(另稅)
(含機票、酒店、機場接送)

特價機票
多倫多⟷北京 $800起
多倫多⟷美國各地 $238起
★專業人仕協會會員另有優惠★
訪加機票專門店
北京—多倫多(新移民)
單程 $700起 往返 $1220起
順道消遙遊
溫哥華·洛磯山 3–7 日遊 $210 起(另稅,另機票)
洛杉磯·三藩市 3–5 日遊 $385 起(另稅,另機票)
專業接待中國政府公務 企業商務團訪問美加

七天營業
密市:905 – 281 – 9990 848 Burnhamthorpe Rd. W. Unit 3B
士嘉堡:416 – 292 – 9990 4002 Sheppard Ave. E., Unit 106A
中國唐人街:416 – 977 – 7711 222 Spadina Ave. Chinatown Centre #C14

TRENTWAY–WAGAR
每日 專線旅遊巴士服務
·紐約市 New York City
·布法羅 Buffalo
·亞特蘭大市 Atlantic City
·啓赤奈市 Kitchner/ 劍橋市 Cambridge
·康和市 Cornwall
·格林斯比 Grimsby
·京士頓 Kingston
·美國東部各主要城市
·滿地可 Montreal
·華盛頓 Washington
·咸美頓 Hamilton
·尼加拉瀑布 Niagara Falls
·尼加拉賭場 Casino Niagara Falls
·聖加芙蘭市 St. Catharines
·彼得堡 Peterborough
有關車程表及票價查詢，請電
(416)393–7911
租賃服務
誠爲各組織、社團、學校、會所及公司機構，提供舒適及網絡完善的旅遊車租賃服務，經安省往返北美洲各城市，詳情查詢，請電
1-800-461-7661

專業服務 往返各大城市

規範班級人數 溫市學校局擬新制

具特殊需求、ESL學生加計點數 全班點數超過上限就重新編班 必要時加派教師 九月起試行

【溫哥華訊】溫哥華學校局擬議實施一套新制度，以規範每個班級中具有特殊需求和ESL的學生人數。

這套制度先賦予每名學生一個點數。對於具有特殊需求的學生，校方將依其需要再加上5、3或1.5個點數；而ESL學生則再加0.2個點數。當一班學生的總點數超過35點時，校方必須重新調整該班人數，使得須獲特別輔導的學生人數不致過多。

另外，如果經費許可，溫哥華學校局並打算增派額外的人手，協助那些總點數瀕臨35點上限的班級。如果這套制度獲得採納，溫哥華的各所中小學將從今年九月起開始試行。

卑詩省府於2002年取消教師們決定班級人數上限的權力，並立法規定幼稚班的上限爲每班22人，1～3年級的上限爲24人。全學區4～12年級的每班平均人數不得超過30人，但個別班級人數卻無上限。

溫哥華學校局認爲，學生在小班制中的學習效果較佳，同時也須限制每班中具有特殊需求之學生的人數。因此溫哥華學校局自行將4年級和4/5年級合班的班級人數上限降低爲28人。

溫哥華小學教師協會副主席麥德摩(Mary McDermott)認爲，這套制度是個好的開始。她指出，班級人數超過平均標準者，以5～7年級爲最嚴重。而全溫哥華的小學中，共有540個班級擁有兩名以上具有特殊需求的學生。她說，這套新制度將有助於學校局將有限的資源，分配在需求最殷切的地方。

進步選民聯盟籍的學務委員布雷基(Al Blakey)認爲，中學的班級人數最難控制，但他仍樂觀地相信，這套制度經過一年的試行，並獲得具體的數據之後，一些最糟的情況將逐漸獲得改善。

同性婚姻合法 大選熱門議題

CEM聯合其他團體全國造勢 要求候選人表明立場 周明輝也到場聲援

【本報記者何元綜合報導】支持同性婚姻合法化的團體昨（28）日展開全國造勢，呼籲選民在即將來臨的大選中支持這項「平等權利」，並且拒選那些持反對立場的候選人。他們同時也預期，儘管聯邦政壇正籠罩在贊助計劃醜聞陰影下，同性婚姻合法化仍會是這次大選的主要議題之一。

↑CEM卑詩分會召集人梅納德（左）和到場參與造勢的加拿大聯合教會牧師柏克（中）、華裔加人協會會長周明輝。（何元／攝）

由「加拿大人支持平等婚姻」（CEM）組織聯合其他8個同志、人權、勞工、心理衛生及家庭團體共同發起的「投票支持平權」（Vote Equality 04）活動，昨在溫哥華、多倫多、渥太華同步展開造勢，並在三地各挑一位支持或反對同性婚姻合法化的國會議員選區辦事處前舉行記者會。

CEM卑詩分會召集人梅納德（C. Maynard）表示，該組織將向所有黨派候選人派發問卷，要求他們表明在同性婚姻合法化議題上的立場。他表示，該組織先前曾自行對450位已出爐的候選人做過評估，其中支持與反對的比例約爲2：1。

梅納德表示，CEM將等到大選正式宣布後，公布一份「重點選區」名單，呼籲民眾支持或反對當地候選人。該組織在溫哥華的記者會是在溫西奎特拉（Vancouver-Quadra）選區國會議員的選區辦事處前舉行，梅納德表示，身爲內閣閣員的歐禮文先前曾公開在報刊上投書，支持同性婚姻合法化，因此CEM也優先呼籲選民支持他。

不過，同屬自由黨的多倫多丹佛（Toronto-Danforth）選區國會議員米爾斯（Dennis Mills）則被CEM列在呼籲選民抵制的「黑名單」上。雖然米爾斯辯稱並未反對同性戀，但梅納德則指他長期反對「同志」的平等權益，特別是在同性婚姻議題上。米爾斯昨在媒體詢及他在此議題上的立場時，也拒絕作答。

梅納德表示，由於聯邦各黨派未來在同性婚姻合法化法案投票時，多半都會開放黨團成員自由投票，因此CEM也已根據回收問卷及過去的紀錄，把國會議員未來可能的投票傾向做出評估，列在www.equal-marriage.ca網頁上。

去年在數宗法院判例都認定，加國目前僅限一男一女的結合的婚姻定義違憲後，當時的聯邦總理克里靖在6月17日宣布，聯邦政府將放棄上訴，擬法讓同性婚姻合法化，而相關法案也將先送請最高法院就相關法律層面諮議，確定法案內容無違憲之虞後，再送交國會表決。渥京遂在7月中旬，正式公布C-250號法案內容。

梅納德表示，目前聯邦最高法院仍在審議C-250法案內容，預計國會要到明年才有機會就此法案舉行自由投票。

去年當同性婚姻合法化議題浮現之初，曾引起各方爭議，以傳統家庭及婚姻價值爲號召的若干宗教及社區團體也先後在全國各地發動示威。加盟黨在9月中旬還曾在國會提出動議，要求把婚姻定義維持在「一男一女的結合」，但表決時以137-132的些微票數差距遭到否決。

最近聯邦政壇雖籠罩在贊助計劃醜聞陰影下，梅納德表示，這項醜聞畢竟只是短期的政治清明及操守問題，同性婚姻合法化則涉及人權及憲法對國民平等權益的界定，影響更深遠。他認爲，同性婚姻議題目前的「熱度」或許不及去年，但仍會成爲選民考量的重要議題之一。

加拿大聯合教會牧師柏克（Rev. B. Burke）和華裔加人協會會長周明輝昨天也都到場，參與這項造勢活動。他們也都表明，這項議題不只涉及法律上的平等，更是要承認社會上不同人士間的相互敬慕，希望大家都能「敞開胸懷、接納不同」。

省府擬強制復工 HEU未正面回應

工會指資方若釋善意 不排除重新談判結束罷工

【溫哥華訊】醫院雇員工會(HEU)發言人歐納特(Chris Allnutt)昨（28）日表示，如果資方釋出善意，勞資雙方恢復談判達成協議，進而結束罷工，也並非不可能。而對省府宣稱不惜提復工法介入罷工風潮，罷工者屆時是否會遵守法令重返工作崗位的敏感問題，歐納特則不願正面回答。

↑醫院雇員工會(HEU)發言人歐納特。

歐納特昨天在聖保祿醫院前表示，如果資方不再裁撤工會旗下的醫院員工的話，工會也願意在薪資談判中提出較具彈性的條件。

這是醫療雇員罷工進入第四天，省府緊急派勞工副廳長李道尼(Lee Doney)，扮演與工會折衝協商的「白手套」角色後，HEU首度發表罷工陣營的最新立場。跡象顯示，工會先前的強硬姿態似乎已稍放軟，但是否能阻止省府祭出復工法案的重拳出手，則未得而知。

歐納特表示，工會代表向李道尼說明，如果省府和卑詩醫療雇主協會提出保障工會成員工作安全等條件的新合同方案，工會考慮讓步，不排除結束罷工。

歐納特指出，工會認爲這是勞資重新談判，化解對立的合理先決條件。他強調，HEU希望在這樣的善意氣氛下，展開協商和簽訂勞工協議，並盼避免出現立法中止罷工的手段。

←溫哥華聖若瑟醫院的HEU工會成員在院外街道邊向過往車輛揮手、爭取支持。（何元／攝）

雇員無奈：罷工 省府受益最大

取消的手術日後還得執行 省府卻省大筆薪資

【溫哥華訊】面對卑詩省自由黨政府可能立法強制復工的發展，正在罷工糾察線上的醫療雇員多表「無奈」，並指除非工會下令繼續抗爭，他們也只能依法恢復工作。

卑詩醫療雇員工會（HEU）周日展開罷工行動以來，全省有數千名屬於支援性質的醫療體系工作人員，如廚師、清潔員、水電工、看護助理等都投入罷工行動。近20位溫哥華聖若瑟醫院的HEU成員昨天中午也站在院外的罷工糾察線上輪班，並不時對著京士威道上來往車輛舉牌揮手，爭取支持。

在被詢及省府可能立法強制復工的發展時，一位在手術部門工作的女士表示，自由黨省府二年前開始就已不斷把包括清潔、保安等工作外包給民間企業，無論這次罷工行動拖上多久，省府未來勢必還會繼續朝此方向推展，因此一旦省府完成立法後，她們就算心裡再不甘願，也只能依法恢復工作。

這位自稱爲陳小姐的工會成員表示，其實這次罷工行動，最大受益者應是省府，因爲在這段期間被迫取消的手術事後還是得執行，屆時「堆積如山」的手術只會讓手術部門人員更累，而且「還無加班費可領」，省府在工會罷工期間則可省下大筆的人員薪資支出。

至於省府立法強制復工後，若工會決定依舊繼續抗爭，陳小姐表示，她仍會「遵照工會的指示」。

站在一旁的其他成員也多表同意，認爲工會成員是最無奈的一群，不只罷工期間只能領取工會發給的少許津貼，就算罷工結束後，未來長期的工作保障似乎仍是不甚樂觀。

得恩眼鏡
ACUVUE® 2 BRAND CONTACT LENSES COLOURS™
Johnson & Johnson
服務：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新紫電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E. Pacific Mall Unit C73, Markham
Tel: (905)947－0642
25 Glen Watford Dr. Unit 5 Scar.
Tel: (416)609－3509

中藝地氈

名廠防污
優質尼龍
10年保用
家居地氈 $1.50 每呎
商業地氈 $0.99 每呎
免費估價・包工包料
4271 SHEPPARD AVE E #5 SCARB. (At Midland Ave. S/E)
Tel: 416 . 321 . 8339
國語: 416 . 938 . 6789

Pacific 太古泛美
意大利真皮梳化專門店
Pacific, The Leather Store for Sofa
★SALE，酬賓大減價
★款式多，皮質靚，遠近皆送貨
★梳化呎碼適合中國人身裁，給您貼身享受！

太古廣場陳列室
4300 Steeles Ave. E. Unit P2-808, Markham On. (Pacific Mall)
Tel:416-568-9125

信用卡交易手續費低於1.9%
卡迪(CTS) POS 收銀機
先租後買 可選擇購買、或租用
詳情請致電
(905)513-7088
Card Transaction Services Inc. 170 Esna Park Drive, Unit 9 Markham, ONT. L3R 1E3

KINGSTON COLLEGE
英皇學院
QUAERERE SCIERE
A MEMBER OF KINGSTON EDUCATION GROUP (B.C. 總校安排學位課程)
109-80 Acadia Avenue, Markham, Ontario L3R 9V1 Tel: 905-513-1685 Fax: 905-513-6140
Email: toronto@kingson.edu Website: www.kingson.edu
VANCOUVER BURNABY TORONTO NIAGARA FALLS
聯盟大學 | 攻讀學位 | 獲得知識 | 創造未來
多層次的教學體制，選擇的入學起點，為不同背景的學生提供靈活多樣的專業課程，及與北美大學銜接的課程
北美地區聯盟大學
紐賓士域省立大學 University of New Brunswick
萊斯不瑞治大學 The University of Lethbridge
卑詩理工學院 British Columbia Institute of Technology
紐約州尼亞加拉大學 Niagara University
阿肯色州科技大學 Arkansas Tech University
密歇根中央州立大學 Central Michigan University
美國大學 (倫敦) American University in London

英皇中學
高中11班和12班課程
大學轉移學分課程 (AP)
英語作為第二語言課程
英才中心
課後輔導班 (G1-G8) 星期一至五 (4:30pm - 7:00pm)
各級至大一補習班 星期一至五 (4:30pm - 7:00pm)
星期六 (9:30pm - 4:30pm)

LANSBRIDGE UNIVERSITY
www.lansbridge.com
英橋大學隸屬於加拿大英皇教育集團。英橋大學是加拿大政府批准、正式註冊，可授予學位的一所大學，由紐賓士域省政府統轄。英橋大學是全加拿大第一家除提供正規課程外，亦可在網上提供全部工商管理學士和碩士學位課程的大學。作為加拿大國際資格及履歷諮詢中心(Canadian Information Center for International Credentials) 成員之一，英橋大學之學歷受到加拿大各界認可。

開設課程
工商管理碩士 (MBA)
行政管理碩士 (EMBA)
信息技術管理碩士 (MBA in Information Technology Management)
醫療健康系統管理碩士 (MBA in HealthCare Administration)
生物技術管理碩士 (MBA in Biotechnology Management)
酒店管理碩士 (MBA Hospitality Management)
工商管理學士 (BBA)
媒體管理學士 (BBA with Media Initiative)

卓越華裔商人 4人獲表揚

陳業興、羅志勤等 10年有成得到肯定 華商會10周年慶添佳話

【本報多倫多訊】由烈治文山市萬錦市華商會舉辦的「卓越華裔商人」選舉於上周揭曉，四位華商獲得殊榮。頒獎典禮有700人出席，大家共慶華商會成立10周年。

華商會主席韋邱佩芳表示，烈治文山市萬錦市華商會一向以支持和協助華商發展業務和融入主流社會爲宗旨，這次藉10周年紀念活動，舉辦卓越華商選舉，目的是表揚和鼓勵華裔創業家的傑出成就。

得獎的華商共四名，分別爲：獲得卓越創意華商獎的陳業興；獲得卓越出口華商獎的Patrick Waye；獲得卓越雇主獎的Michael Wong與enny Kwok；獲得卓越社區服務獎的羅志勤。

這四位得獎者均在加拿大經10年以上的奮鬥才有今天的成就。

獲頒發卓越創意華商獎的陳業興所在的Ultrasave Lighting公司於1987年創建，以生產鎮流器爲主，目前總部設在萬錦市，廠房分別設在中國東莞和天津，產品可靠程度達99.92%。產品暢銷北美洲。陳業興表示，鎮流器生產在加拿大是一門很少中國人做的生意，入行不易，且10年前當他接手這家公司時，正在虧本，但出自對市場的信心與獨到的眼光，公司很快轉虧爲盈，近年生意更蒸蒸日上

陳業興認爲，公司的成功之道乃以保障顧客的利益爲大前題，對產品不斷研究改良，嚴格控制品質和提供百分之百滿意的售後服務。

Mine Radio Systems的負責人Patrick Waye這次獲得卓越出口華商獎。他的公司成立之初主要針對加拿大本土的礦業市場，經過 20年的努力，現已發展成全球性的公司，在無線電的發展和裝置技術方面，處於世界的領導地位，產品銷往37個國家。

Patrick Waye在12年前擔任管理之初，遇到不少困難，如言語障阻，對本身行業的文化認識不足，產品標準未獲認可及顧客對新產品採取保留態度等，但經他與公司同人的努力，公司出口額以倍增，收入激增16倍。他認爲，公司成功之道在於具備高質素的產品與一流的技術人才，以及管理層對市場具有敏銳的觸角和精密的計劃。

獲卓越雇主獎的Michael Wong及Benny Kwok兩人於1991年創建Pacific Link Communications公司，主要提供優質無線通訊服務給亞裔人士尤其是華人，後來將生意擴展至西岸及主流市場。現旗下有四組公司，員工亦不斷增加，由2001年的94人增加至去年的195人。

在「同等機會」的原則下，這家公司招聘員工只重資歷，不論年齡、性別、及種族。如當年接手卑詩省的Bell World PanAsia Communications時，原有員工全部獲繼續聘用。這家公司非常重視員工福利，向員工提供百份百醫療、牙科、人壽和傷殘保障。

另員工在接受免費訓練課程期間，均可繼續享有正常的薪酬和福利。公司的管理層，由公司成立至今，全部在任，無一流失。

獲得卓越社區服務獎的麗晶酒家總裁羅志勤在華人社區中爲衆人所熟識。他經營麗晶酒家超過10年，一直以正直和忠誠的態度服務顧客。他認爲獲得名氣和利潤並非最重要，獲得顧客的愛戴才是無價寶。在經營方面，麗晶酒家不斷創新菜式，最近還裝修禮堂，令顧客可在更舒適的環境下，品嘗佳餚。

就算在非典型肺炎衝擊的逆境下，仍堅持向顧客提供優質的食物和服務的信念和落實執行。羅志勤還長期參與慈善工作，曾捐贈總值達100萬元的善款給予各大慈善機構。

這次卓越華裔商人選舉是經過嚴格的挑選。所有被提名人的資料均交由BDO Dunwoody作詳細審核，選定合資格的公司後，再交由評審會甄選。評審會由烈治文山市市長Bill Bell、萬錦市市長高鴻思、萬錦市國會議員麥家廉、烈治文山市省議員Frank Klees、萬錦市省議員黃志華等人組成。

↑麗晶酒家總裁羅志勤(中)獲得卓越社區服務獎勵，國為國會議員、聯邦退伍軍人部長麥家廉(右)與中國駐多倫多副總領事李正明(左)為他頒獎。

(照片由烈文山市萬錦市華商會提供)

醜聞風波 麥考麥克兄弟反擊

【本報多倫多訊】最近受醜聞困擾的警察世家麥考麥克兄弟開始反擊，麥可・麥考麥克的律師昨日稱麥克只是警察工會雇員而非警察，不能受警察服務法（Police Services Act）的管制；而麥考麥克兄弟中唯一未惹官司的傑米・麥考麥克則抨擊警察工會成員是懦夫，未盡力保護自己的成員。

包括麥可・麥考麥克在內的四名被控違反警察服務法的警察昨日前往多倫多警察局總部接受仲裁聆訊，但聆訊被延期至6月9日。

他們被控與一可能銷贓車並洗黑錢的二手車車行老闆有關。

據麥可・麥考麥克的律師布勞提（Peter Brauti）稱，其中原因是麥克・麥考麥克現在並非警察，不能被控違反警察服務法。

布勞提說，麥克・麥考麥克現在並非警察，他既不配槍，也不領多倫多警察局的薪水，因此警察局不能處罰麥可・麥考麥克。比較常見的處罰包括停職一段時間，但是警察局的仲裁機構連這種處罰都不適用於麥可・麥考麥克。但是多倫多警察局內部調查科和警察協會（工會）並不同意這種說法。

麥可・麥考麥克昨日希望大家給他時間和空間，他會爲自己的行爲辯護。麥克・麥考麥克說，現在他的心情非常沉重，他的家人感受到來自傳媒的巨大壓力，他盼望能夠在不久的將來爲自己的行爲辯護，對於發生的一切有公正的評價。麥克・麥考麥克也拒絕辭去警察工會的職位。

麥考麥克家中唯一未受醜聞影響的警察傑米・麥考麥克向多倫多警察工會發出的一封信中抨擊工會董事會爲懦夫，指責他們不能保護自己的成員，任由媒體審判麥可・麥考麥克。

多倫多警察工會將於下星期一開會討論要求麥克・麥考麥克辭職一事。

企圖誘拐女童 歹徒現形

【本報多倫多訊】多倫多警方昨日公布一名嫌犯拼圖，他於本月26日試圖誘拐一名9歲女童。

26日上午10時25分左右，一名9歲的小學生在多倫多Davenport路61號的JesseKetchum小學校園內，突然有一陌生男子叫她的名字，然後抓住她的手臂。

女學生從男子手中掙脫，跑向一名老師求助，嫌犯沿一小巷朝Hazelton街方向逃走，校方和警察都搜查過該地區，但沒有找到嫌犯。

警方昨日公布嫌犯拼圖，希望市民協助辨認此人，嫌犯爲40至50歲的白人男子，身材較瘦，有凌亂黑色直髮，棕色眼睛，未留鬍鬚，臉上有暗瘡，黃牙彎曲，身上有異味，穿較髒綠色外套，外套可能爲皮質，穿藍色牛仔褲、藍色襯衫和棕色皮鞋。

認識此人的市民請與多倫多警察局52分局聯絡：416-808-5205。警方提醒兒童和家長們注意安全，平時多留意周圍環境。

↑警方公布這名試圖誘拐女童的嫌犯。

住所底層公寓窗破多日屢屢報修未獲回應 色狼趁虛而入

女屋主遭強暴 控告市府住房部

【多倫多訊】所住底層公寓窗破多日，女主人屢屢報修，市府住房部門卻毫無反應，結果失修破窗引狼入室。慘遭強暴的女主人日前將色狼和市府住房部門一併告上法庭，並提出超過100萬的賠償。

今年3月5日凌晨，一名全身著黑的歹徒來到位於士嘉堡一棟公寓的底層單位。只見他戴著手術手套，輕而易舉地打開起居室的移窗，翻身爬窗入室，拔掉電話線，然後手持槍枝利刃徑直入臥室強暴了女主人。

女主人事後回憶道，「暴徒當時說，如果不服從，他的朋友們會進來強暴我的女兒。」女主人只好被迫忍辱遭色狼大施淫威。

根據安省高等法院公布的訴狀，杰妮・杜依和她的女兒將強暴之徒和多倫多社區住房公司一併作爲被告，並指稱住房公司在這件事上負有相當大的責任。因受法令保護，杰妮・杜依是受害女主人的化名。

事發前的幾個月裡，杰妮每次在繳房租時，總不忘請求房東，即多倫多社區住房公司修理窗戶。可是，住房公司久久沒有上門做這件讓杰妮看來「非常簡單的事情」。杰妮在訴狀中說，「失修的底層窗戶實在不安全，可以輕而易舉地從外面打開。」訴狀還說，住房公司有著道義上的和法律上的責任來確保公寓門窗的安全。

杰妮和她的女兒小杰妮（也是化名）於去年11月搬入現租的公寓。當時她們發現公寓有多處地方需修理，陪同驗收的住房公司代表亦表示「窗戶」是「需要特別注意之處」。杰妮說，住房公司不止一次說過「保證修理」，但最終，他們什麼也沒有做。

事發後，杰妮和她的女兒搬離公寓移住他處。上週五，爲了和她律師聘請的房屋檢驗師見面，她又回到這個「遭辱之地」。註冊房屋檢驗師湯普遜檢查了窗戶，並試著從外面輕易地打開窗戶。他的結論是：「這些窗戶沒有任何安全可言。」

多倫多社區住房公司表示，由於此事已上法庭，不便置評。但公司發言人斯蒂芬思稱，公司一向非常注意所管公寓的安全。「我們房客和我們管理人員的安全，是本公司的第一要務。」

多倫多社區住房公司屬市府部門，目前是加拿大最大的「房東」，在大多倫多地區擁有16萬4000戶住客。

本週一，警方宣佈說，他們在上週逮捕了一個名叫阿姆斯特丹的24歲男子。這名家住多倫多東面歐旭華的嫌犯共被控11項罪名，其中一些罪名與杰妮遭強暴案有關。阿姆斯特丹將於5月14日第一次出庭。

杰妮和她的律師都認爲，此案對住著政府廉租屋的居民具有普遍的警示意義。史沃頓律師表示，不能因爲這些人住著廉租屋，就失去應得安全的權利。

海外台商磐石獎 即起受理推薦

【本報記者吳喬智渥太華報導】中華民國中小企業協會爲結合全球中小企業力量，提升華人企業國際競爭力、地位以及形象，特別舉辦海外台商磐石獎活動，選拔經營穩健殷實，在各方面表現卓越，並且對台灣或僑居地有具體貢獻的優秀台商公開表揚。

2004年「第六屆海外台商磐石獎」參選資格爲1999年1月1日之前成立的台商企業，最近3年(2003、2002、2001)連續獲利或營運成長狀況佳，對台灣或僑居地有顯著貢獻的企業。

2004年第六屆選拔活動開始接理各界推薦報名，到6月25日截止，入選者將於10月間在臺北市接受公開表揚。

詳細相關資料請上僑務委員會網站www.ocac.gov.tw，或洽駐加代表處服務組，電話：（613）231-5080分機225查詢。

加拿大商業與科技學院 簽意向書併購雅斯學校

【本報多倫多訊】加拿大商業與科技學院（CIBT School ofBusiness & Technology Corp.）與北京雅斯學校（Beijing IELTSSchool）剛剛簽訂併購雅斯學校的意向書。

設立在北京的加拿大商業與科技學院爲Capital Alliance GroupInc.的屬下公司。北京雅斯學校爲英語水平考試——雅斯考試課程培訓學校，2003年在中國14個分校有1萬多名學生。

隨著中國加入世界貿易組織，對於標準英語培訓的需求越來越大，據估計大約中國大約有1億人需要英語培訓服務，僅北京地區每年就有30多萬人參加英語培訓的課程，加拿大商業與科技學院看好中國的英語培訓市場，與北京雅斯學校簽訂購併意向書，詳細的併購條款將經過審核後在稍後時間公佈。

僑委會6月辦華裔專業青年研習

【本報記者吳喬智渥太華報導】中華民國僑務委員會爲促進美加地區華裔青年瞭解台灣政經發展及民主進步現象，培養僑社領導人才，特別開辦「第五期海外華裔專業青年研習班」，訂2004年6月27日至7月3日在台北市舉行。

海外華裔專業青年研習班培訓對象以具碩士以上學位，年齡在35歲以下，略諳國語，並在相關領域具有特殊成就者優先錄取，預定錄取40名。

研習內容包括台灣政治、經濟、外交、文化及兩岸關係等五大主題，並安排學員參訪行政院經建會、故宮博物院及赴南投地區鄉土之旅。

學員的經濟艙往返機票以及在台灣研習期間的膳宿及交通費用，全部由僑委會負責，歡迎合乎條件的華裔青年，在5月12日之前，向駐加拿大臺北經濟文化代表處服務組報名。

服務組電話：（613）231-5080分機225。

男教師不足 男學生成績差?

研究顯示二者有關連 省府研議解決

【多倫多訊】安省教育廳長甘迺迪昨天說，省政府對省內男性教師日益減少導致的男生學業成績不佳之事感到關切。

他表示，現在男生表現在數個領域不如女生，已有數項研究發現這和男性教師不足有關連，省政府正在研究如何解決此事。

安省師範學院最近公布結束的一項調查發現，男性越來越不願意擔任教職，原因包括教師社會地位不高、收入也不豐厚，以及近來男教師極易被牽涉進「性騷擾」案件，導致目前安省的教師中只有30%是男性，男女教師比例嚴重失調，而且男教師的比例正在進一步下降之中。

在安大略省，教師的起薪比較低，年薪只有3萬5000元，但隨著資歷不斷蓄積，擁有10至12年教齡的教師，年薪有望增加到7萬元。因此有人認爲，導致男性不想擔任教職的主要原因，還是因爲有些人對男教師的異樣眼光。

據安省天主教英語教師協會一項小組民調指出，不少男性認爲，在現今社會，如果一個男性願意與兒童一起工作，極易引起誤解，認爲此人有問題。所以男老師偏向於選擇較高的班次。

甘迺迪說，已與社區學院暨大學廳合作研究，爲何高中以下的學校難以吸引和挽留男教師。在被問到省政府將採取倚重措施解決這個問題時，甘迺迪說這個問題問得好，但他難以回答。

他又將男教師太少之事諉過於前保守黨政府，稱因爲前些年保守黨政府將教師當作打擊對象和削減教育經費，才造成男性不想以教師爲業。

各大家電及超市均有銷售
總代理：
HANSTAR 漢星有限公司
28 Fulton Way, Unit 4, Richmond Hill, Ont. L4B 1J6
Tel:(905)709-1829,(905)709-7987
Fax:(905)709-8780 E-mail:hanstar@idirect.com

多市房地稅漲3% 商業地稅增1.5%

市議會通過今年預算案 TTC 維持現有服務 公校泳池續開放

【本報多倫多訊】經過總共 55 個小時的討論，多倫多市議會昨天下午通過今年的預算案。房地產稅將上漲三個百分點，商業地稅將增幅1.5%。

由於在這之前，多倫多市政府得到聯邦政府與安省政府總數達 1 億3800 萬元的一次性資助，使今年市議會對預算案的討論比往年順利得多。總數爲 67 億的元的預算案在昨天下午 2 時 30 分過關，許多議員不禁額手稱慶，不僅因爲這次討論預算案的過程平順，更重要的是這是一個平衡預算案。市長苗大偉昨天下午以輕鬆的心情對媒體表示，此預算案相信可讓各方接受。

房地產稅增加 3% 是事先意料之中的事，但市議會強調說，三個百分點房地稅的增幅比大多倫多地區的其他城市的地稅增幅都低。

以一個擁有目前市價 33 萬 700 元房子的家庭來說，今年將比去年多支付57 元的房地產稅。

這次預算案會讓市民感到高興的事包括：公車局 (TTC) 維持現有的服務，而無須將車費上漲；公立學校的遊泳池今年夏天將繼續開放，免遭關門的命運；市內人行道由市政府負責掃雪的服務維持不變；260 萬元用於清潔城市與美化城市，將使多倫多的環境更加美麗；給予社區及文化機構增加 280 萬元的撥款，以豐富市民的文化生活；多倫多市內緊急救援服務的經費得到增強，警察局更獲得有史以來最高的撥款，比警方事先要求的還多出 4 千 400 萬元。

當然也有一些市議員對於商業稅須上漲 1.5% 感到遺憾。擔心由此帶來一些商業投資外流。目前在多倫多的不少周邊市，比如旺市，商業稅要比多倫多低。

地鐵內手機試通

手機用戶不久有望享受更自由的無線通話，可以在地鐵站或隧道內隨時接收或撥發電話。加拿大貝爾昨日已率先推出這種新的通訊服務，並選擇滿地可的 5 個地鐵站進行嘗試。圖為滿地可一名貝爾手機用戶，昨日興奮地在地鐵站內與朋友通話。 (加通社)

「你只有在自己家裡才能找到眞正的幸福」

達賴重申不尋求西藏獨立 只要求自治

圖為西藏精神領袖達賴喇嘛在昨天的記者會上。 (本報記者攝)

【本報多倫多訊】達賴喇嘛在昨天的記者會上表示，自己在多倫多的日子「十分愉快，加拿大就像我的家」。他再次向人們表達了他的思鄉之情：「你只有在自己家裡才能找到眞正的幸福。」

西藏精神領袖昨天下午在位於市中心的 Royal York Hotel 舉行記者會，精神爽爍的達賴喇嘛在回答記者提問前，再次向人們強調他的理念：生活幸福、家庭和睦及社會穩定是人類生存的基本需求，所以人們應該心胸開闊而不要目光短淺。

達賴喇嘛說，十分希望能有機會與來自中國大陸的兄弟姊妹保持聯繫，只有當大家彼此了解才能建立信任和溝通。他認爲要讓中國大陸、乃至海外華人更了解他，還需要時間。

達賴喇嘛再次表示，西藏人少地大，經濟發展低下、物質匱乏、科技落後。西藏只有留在中國版圖之內、繼續作爲中國的一員，藏民方可過上較好的生活。他說，西藏繁榮了、發達了，中國也會更好。達賴喇嘛認爲，現在的中國與 30 年前發生了很大變化，中國政府也表現出更開放和靈活的政策。「甚至在中國能夠找到我寫的書。當然書上沒有註明我的名字」。這在不久前還是不可想像的事。

他聲稱，他現在只是一名僧侶。早自西藏流亡政府在2001年選出政治領袖之後他就已處於半退休狀態。這些政治領袖雖時會向他請示，但重大問題最後都由他們自己作主。

達拉喇嘛在回答提問時表示，中國政府對西藏問題解決的要求是：只要不要求獨立，其它都可以談。達賴喇嘛說，對此我很有信心，我早就說過，不尋求西藏獨立，只是要求自治。自治的內容包括：保留我們自己的宗教、文化、語言和傳統生活方式。

2002 年 9 月，達賴喇嘛曾派出一個特使團前往北京及西藏訪問，他希望下次訪問能「與北京建立互信」。他再次申明自己不是「藏獨份子」。

兩越裔毒販落網 查獲66磅大麻

搜毒販住家在兒童臥室發現大量毒品

【本報多倫多訊】多倫多警方前晚逮捕兩名越裔毒販，繳獲數十磅大麻。

警方後搜查毒販住家後竟然在兒童的臥室內發現更多毒品和現金。

多倫多警察局 14 分局在轄區內進行代號爲「 Project Combo 」的掃蕩毒品販賣罪行，於前晚在國王街（ King St. ）和達弗林街（ Dufferin St. ）附近截停一輛車時發現車內有 66 磅大麻，這些大麻已經包裝好準備出售，市面價值約 60 萬元。

被逮捕的兩名越裔毒販爲 54 歲的阮同濱（ Trong Binh Nguyen 譯音 ）和 35 歲的女子鄧琪（ Thi Doan 譯音 ），阮同濱曾因販賣海洛因而被判刑，正在假釋期間。

警方隨後在搜查士嘉堡卡索福街（ Castleford Drive ）一住宅後，在兒童的臥室內發現更多大麻，還有 40 多粒「搖頭丸」、兩台數鈔機、一台僞鈔辨別機和兩萬多元現金。

「 Project Combo 」行動從 4 月 21 日至 28 日期間進行，行動中有 24 人被逮捕，關閉兩個毒窩，繳獲18克可卡因和66磅大麻。

28歲失蹤華女

負氣離家已四日

【本報多倫多訊】烈治文山一名 28 歲華人女子於本月 25 日失蹤，約克郡警方呼籲市民協助尋找。

失蹤女子名叫劉婉清（ Wan Ching Monica Lau 譯音 ），因與家人發生小爭吵之後離開位於 Hyde Park 路的家出走，至昨日仍未見蹤影。劉婉清駕駛一輛 2003 年款灰色四門日產 Santra 車，車牌號爲 ARR739。

儘管劉婉清身體健康也有錢用，但是其家人還是擔心她的安全，希望大家協助尋找。

劉婉清身高 5 呎 2 吋，體重 118 磅，留黑色長髮，失蹤前穿便裝及一件黑色皮外套。

知情者請致電：1-866-876-5423 分機 7241。

圖為失蹤女子劉婉清（ Wan Ching Monica Lau 譯音 ）。 (警方提供)

密市車庫謀殺案

19歲嫌犯落網

【密西沙加訊】皮爾郡警方昨天上午逮捕涉嫌今年 1 月密市劫車謀殺案的一名 19 歲嫌犯。

根據警方公佈的資料，嫌犯爲德威安·穆林斯（ Dwayne Mullings ），多倫多居民。穆林斯涉嫌今年年初在密西沙加一所住宅發生的車庫謀殺案。1 月 10 日下午，位於密市 Kirwin 路 3175 號住宅車庫內，有一人被槍彈擊中身亡。

警方趕到現場時，案犯已經駕駛受害者波丹·斯普思基（ Bogdan Spolski ）的車子逃離。

第二天，警方在多倫多東部的士嘉堡發現這輛綠色的 1994 年 Eagle Vision 房車。

皮爾郡警方兇殺組經過數月偵察調查，於昨天前往穆林斯的多倫多住所實施逮捕，並控其一級謀殺罪。穆林斯將於今天出庭保釋聆訊。

中學生胸口被刺重傷

校園濺血 17歲嫌犯被捕

【本報多倫多訊】多倫多一名 17 歲中學生昨日中午在學校被刺傷，一名 17 歲嫌犯被捕，警方尚不清楚嫌犯作案動機。

刺傷案發生在位於基爾街（ Keele St. ）和威爾遜路（ Wilson Rd. ）附近的 Downsview Secondary School 中學的停車場內，一名 17歲中學生被刺中胸口，傷勢嚴重，後被送入醫院搶救。

警方後在學校內逮捕一名 17 歲嫌犯，據稱嫌犯在與受害者搏鬥中也受傷。目前作案動機未知。

多市首季百萬屋暢銷激增37%

售出222棟 買主多是有閒錢銀髮族

【多倫多訊】在多倫多市中心高尙社區買棟房子，動輒上百萬元，而且還買不到豪宅，但統計數據顯示，今年第一季過百萬元的房屋銷售量激增，比去年同期增加了 37%，更是 1999 年同期的 4 倍，問津者大多是有閒錢的銀髮族或利用低利率借錢買豪宅的有錢人。

地產經紀公司 Re/Max 表示，今年第一季，該公司在多倫多地區共賣出 222 棟售價在百萬元以上的房屋。這家公司的行政副總裁普茲勒表示，花一百萬元可以在較好社區買到一棟較好的房子，但不可能是豪宅。

普茲勒表示，在玫瑰谷 / 夏山（ Rosedale/Summerhill ）地區，一百萬元只能買一小塊地。他說，客人通常花一百萬元在那裡買下舊房子，然後再建造一幢價值 500 萬元的新房。

經 Re/Max 公司幫助成交的 222 棟價值超過一百萬元的住宅中，140棟坐落在多倫多市的中部地區，也就是在南起安大略湖，北至史帝爾斯街（ Steeles Ave. ）、西起達弗林街（ Dufferin St. ）、東至當河谷大道（ Don Valley Parkway ）這個範圍之內。

此外，不在上述受到追捧地區內的東部湖濱區，亦有 6 棟房屋以超過一百萬元的價格出售，實爲出人意外，因爲去年這個地區沒有一棟房屋的售價達 7 位數。普茲勒表示，這個地區的房子越來越熱，因爲大家都想靠近市區，不想住到郊區。

與此同時，地產經紀 Royal LePage 公司亦報百萬元房屋銷售量出現類似幅度上升。這家公司執行長蘇珀最近表示，如要購買豪華的房子，一百萬元是最起碼的價格。

蘇珀表示，目前的趨勢是，嬰兒潮時期出生的一代人，在更新汽車、翻修度假屋後，又希望能住上豪宅。若想在市中心買一棟這樣的房子，起價就要一百萬元。他說，即使花一百萬元，也只能買一小塊地，房子或許很漂亮，有很多花崗岩與異國木料，但地皮很小。蘇珀舉例，在炙手可熱的勞倫斯公園（ Lawrence Park ）地區，一百萬元只能買到一塊寬度僅 30 至 40 英呎地皮。

Re/Max 與 Royal LePage 均表示，百萬元房屋市場的主要買主是那些有錢的嬰兒潮時代出生者，他們希望找一個地方投資。加拿大帝國商業銀行房貸公司副總裁密米則指出，買主同時也是那些背負巨額房貸的有錢人。

密米說，有錢的房主與其他人一樣，利用目前 50 年來最低的房貸利率借錢買房。他表示，公司今年曾借出破紀錄的一百萬元房貸。密米表示，對一些人來說，以3%的利率貸款一百萬元並不算什麼，一年的利息付款也只有 3 萬元。

泛藍「自己國家自己救」活動

彙集未返國投票者身份影本

【本報多倫多訊】由全球海外連宋後援會發起、各地連宋後援會及美洲泛藍組織響應配合的「自己國家自己救」活動正式推出，主辦者要求海外僑胞協助國新聯盟的驗票查核工作。

「自己國家自己救」活動得到加東連宋後援會、溫哥華連宋後援會、滿地可連宋後援會及美加各地泛藍組織的協作，現各地的連宋後援會徵求僑胞曾登記但未返國投票者的護照影印本，以及在台保有戶籍但未返國投票者的身份影印本，集中處理，統一送回台北，供國親聯盟驗票查核之用。此舉的目的是蒐集未投票名單，作爲核對選舉名冊，查驗是否有被冒領選票。僑胞、留學生或台商如未能返台投票者可在五月三日前將護照影印本註明在台原戶籍所在地或身份證影印本傳眞至多倫多、溫哥華或滿地可的連宋後援組織辦事處，並附上電話及地址，以便聯絡。

經查證確實有冒領選票的僑胞，將獲國親聯盟酬謝，並將由中央統一處理。酬謝細節及其他查詢請電 416-778-1854 或傳眞 416-778-6340。

多倫多海外泛藍大聯盟

籲僑胞協助國親蒐證

【本報多倫多訊】多倫多海外泛藍大聯盟共同主席陳蔭庭昨天呼籲海外僑胞協助國親律師團取得更多事證，以求證明這次台灣總統大選無效。

陳蔭庭說，國親所提出的當選無效之訴，國內目前已經開始司法全面驗票，經由國親基層積極蒐集事證，發現冒領選票情況相當嚴重。他希望海外僑胞一起努力，協助國親律師團取得更多事證，以方便查實。

陳蔭庭認爲：「這次的總統選舉，眞可謂疑雲重重。爲了證明事實眞相，更爲了拯救台灣的社會公義，我們鄭重祈求，在台設有戶籍並領有國民身份證之留學生、台商、或因公、探親等原因，未能於 3 月20 日當日返台投票者，速與本聯盟聯絡，以取得更多事證，證明選舉無效。」

爲方便彙整，陳蔭庭請僑胞將姓名、戶籍地址、身份證字號及國內、外聯絡電話，電傳至 416-987-6689 或 905-271-2404。查詢詳情請與多倫多海外泛藍大聯盟聯絡，電話：416-987-6688 或 905-271-8622 。

週末「世界」特別精彩！

輕鬆自在 神遊世界

週六：楓聲論壇 新移民世界…

週日：世界周刊 神州 21 世紀

世界日報特為上班族，獻上週末訂報服務。

世界日報 週末版訂報單

訂戶姓名：

電話：( )

送報地址：

CITY POSTAL CODE

大堂對講機號碼（大樓適用）

週末版報：星期六、星期日（附送世界週刊）二天。

訂期	派送報	郵寄報
12週	$24	$56.40
24週	$48	$80.40
36週	$68.50	$110
48週	$86.50	$140

付款辦法 □MASTER □VISA □AMEX CARD

卡號：

有效期：

持卡人姓名：

□支票號碼：

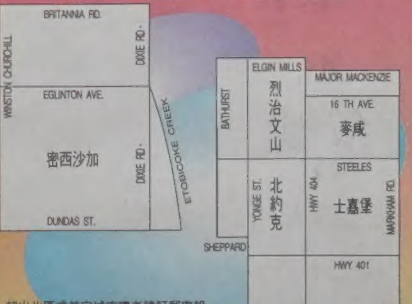
信用卡付款可傳眞到(416)778－1037

支票付款，支票抬頭：World Journal

凡週報退費者，本報將收取訂報費 10 % 處理費。

415 EASTERN AVE TORONTO,M4M 1B7

派送區域



超出此區或其它城市讀者請訂郵寄報。

公益金感謝Balmoral贊助

⬇大多市公益金為表揚Balmoral Marketing & Advertising公司對211社區電話熱線提供的義務廣告策劃及製作服務，特由副總裁萊迪約翰(左)頒贈感謝獎匾給予該廣告公司總裁葛慧兒。Balmoral公司多年來積極參與公益事業，為締造一個更美好的社區而努力。

多倫多學院延攬Bobesich 到大陸掌舵

具有30年校務經驗的他 將出任廣州華美中加高中校長 負責制訂課程及畢業證書簽發

【多倫多訊】多倫多國際學院充分利用加中兩國的教育資源和優勢，探索和發展先進的教育模式、教育思想，積極開展加中合作辦學，先後在中國廣東省廣州市、山東省龍口市、天津市等地創辦了數家加中合作學校，開設加中雙文憑高中和安省大學預科課程。爲了進一步強化加拿大的教育理念和教學實踐，加強加中合作學校的正規化管理，進一步提高加中合作辦學的教學質量，多倫多國際學院聘請具有30多年加國校長資格的Frank S. Bobesich於4月26日赴中國廣州擔任華美中加高中校長。

➡Frank S. Bobesich校長(右二)赴中國廣州華美中加高中就職前，與多倫多國際學院董事長陳丙丁(左二)、院長陳葉美幼（左一)及國際合作部主任李富玉(右一)合影。

Bobesich自1967年開始擔任校長。30多年來，他先後擔任過溫莎市和約克區羅馬天主教獨立學校委員會的中小學校長、高級主管和教育總監，在課程設置、員工培訓與發展、學校管理、專案拓展、政策制定與完善及財務預算管理等方面，具有資深經驗。他對教育管理與領導的藝術、學生輔導、學校改善、員工管理與培訓等課題，也有很深的研究和探討，發表過很多相當有分量的專題論文。

多倫多國際學院董事長陳丙丁表示，學院很榮幸能請到像Bobesich校長這樣的教育管理專家，管理學院在中國的加中合作學校。他說，學院聘請的加方校長將負責管理在中國合作學校任職的加方教師，並負責學生的加拿大學籍管理，加拿大課程的制定、實施和管理，以及加拿大畢業證書的簽發等；與此同時，加方校長還將著力與當地教職員工合作，從而保證加中合作學校的各種設備、教學條件、管理和教學水平等方面，均符合加拿大政府和中國政府的高質量指標要求。

早在1997年，多倫多國際學院就與廣東海外留學培訓學校合作，在廣州華美學園區創立合作辦學機構—廣州華美—邦德英語培訓中心(Huamei-Bond International College)。雙方聯合開辦的大學預科班迄今近600畢業生，全部升入加拿大30多所大學深造。

去年，多倫多國際學院又與華美合作增設中加雙文憑高中，校長及多位任課教師均由多倫多國際學院聘任派出；報讀加中雙文憑高中的中國學生，考核合格後可以同時獲得安大略教育部和中國教委頒發的高中畢業文憑。

中加生物醫藥 商機何在?

協會五月八日辦講座 王敏、邱東序說分明

【多倫多訊】中加生物醫藥科技發展協會將於5月8日（星期六）下午1時至4時在加拿大中國專業人士協會(地址：4168 Finch Avenue East, Unit PH31, Scarborough)舉行首次2004年專題講座，目的是爲了給會員及各界友人建立溝通交流的平臺，及時更新加中生物醫藥行業各有關領域的最新動態資訊，以及尋找共同發展的商業機會。

今次的系列講座活動包括大家共同關心的廣泛專題，例如：加中醫藥法規及醫藥產品審核，兩國商機探討及職業發展等。講座主題包括：1.「生物醫藥行業的研發」：在生物醫藥公司任職、進行投資、貿易，你需要知道些什麼？由拜爾公司（Bayer Inc）臨床醫藥研發部副主任王敏主講；2.「中國醫藥?業現狀與發展機會」，由MDS Capital Corp.風險投資公司亞洲業務主任邱東序主講。

今次系列講座會員免費，非會員5元，聯繫請電郵：postmaster@ccbpa.com。另請隨時瀏覽該會的網站：www.ccbpa.com 以確認每次活動的專題、地點、以及具體時間。

航空非常品牌 華航六連霸

讀者文摘票選 在品質、價值、形象、可靠程度及了解消費者需求上優於同行

【多倫多訊】中華航空公司今年連續第六年榮獲知名國際媒體「讀者文摘」主辦之消費者票選「非常品牌」航空類金牌獎。這項包括台灣、香港、新加坡、馬來西亞、泰國與菲律賓六個國家消費者共同票選出的「非常品牌」，必須在品質、價值、形象突出、可靠程度與了解消費者需求五個項目中，皆有突出表現，獲消費者高度肯定，並明顯優於同類其他品牌方能出線。

近幾年來，華航一直不斷推陳出新，創新各項服務，如今年六月份A330機隊引進配備全新隨選式機上娛樂系統；年底747-400新客機配備裝置「空中上網」；含健康概念少油、少鹽、少糖、多纖維的機上餐飲及機上舒緩操；爲頂級晶鑽卡會員量身訂作的個人化服務；爲一般訂位旅客方便而成立全年不打烊的「客服中心」等，均屬業界首創。

在服務本業上，根據全球專業航空調查Skytrax評比，2003年華航空服員獲全球排名第四，商務艙排名第三。對於服務人員訓練以及顧客意見重視，是華航建立卓越服務之關鍵。華航根據旅客需求，有系統的研發新的服務內容及訓練手冊，並透過課堂教學、電腦輔助教學、模擬客艙演練、以及實際線上訓練，內容從餐飲的細節服務到緊急安全演練，讓所有空服人員皆能提供高品質及一致化的服務。華航不僅建立機上顧客意見調查，更運用對全球航空公司之外部調查，持續追蹤顧客滿意度，不斷的創新及改進，也因而榮獲2003年的卓越服務獎。

在企業公民的角色上，華航在2003年人類動力飛行百週年，利用飛行專業，舉辦一系列「夢想起飛」展覽，爲國內航空科學教育盡心力；去年亞洲地區爆發SARS，華航免費自世界各地載運口罩及相關防疫設施用品回台，供醫護人員抗煞；爲台灣偏遠地區兒童教育紮根工作，華航持續自國外越洋募書免費運送回台；今年初伊朗大地震傷亡慘重，國內紅十字會募集20噸禦寒物資，華航免費送至伊朗；持續多年，華航更是一直默默的替慈濟作骨髓免費運送等等。

「非常品牌」這項調查係讀者文摘爲了解消費者對各類產品及服務之品牌偏好度，2004年與Nelson Media Research合作主辦，樣本係一半讀者文摘訂戶，一半爲電話抽樣訪問，在不給予消費者任何提示下，獲此六地消費者在得票數及評價上高度認同，代表華航品牌形象不僅在國內建立口碑，更在國際間深植人心。

⬆多倫多藝術家中心將於5月22日主辦青年室內樂團「初夏音樂之夜」音樂會。

青年室內樂團 初夏饗宴

5月22日聽得到張廷謙得獎新作

【多倫多訊】由多倫多藝術家中心主辦，青年室內樂團將於5月22日（星期六）晚8時正在北約克中央圖書館表演廳(5120 Yonge Street)舉辦一場「初夏音樂之夜」音樂會。演奏者曾在各種音樂比賽和音樂節中獲獎，包括今年在「科瓦尼斯音樂節」榮獲室內樂比賽第一名的演奏團體。

音樂會節目豐富，包括17至18世紀初巴洛克時期義大利作曲家維瓦爾第的「四把小提琴協奏曲」，18世紀古典時期奧地利作曲家莫扎特的「弦樂四重奏」及「鋼琴五重奏」，19世紀德國作曲家勃拉姆斯的「鋼琴三重奏」及「五重奏」，波蘭作曲家維尼亞夫斯基的「傳奇」，20世紀音樂俄國作曲家普羅可非也夫及肖斯塔科維其的「鋼琴五重奏」，阿根廷作曲家匹亞羅查的「夏」，以及該團青年作曲家張廷謙在「科瓦尼斯音樂節」中獲獎的新作。

音樂會票價：10元。售票處：東方文化中心（城市廣場內，(905)946-1489），查詢音樂會詳情，請致電多倫多藝術家中心：(416)497-6411。

派特森學院 教育全球化實踐者

今年又有來自全球百名學子 拿到NYIT及UIU學士或碩士學位

⬇美國上愛荷華大學、美國紐約理工學院2004年在溫哥華派特森學院總校畢業禮合影。

【多倫多訊】教育全球化，對世界來說已不再是一個模糊的概念。聯合國科教文組織的一項調查顯示，2003年底，全球留學生總數已超過180萬，分佈在世界108個國家。而這一理念的發展，讓無數求學的夢想找到了一個基點。

位於溫哥華市中心的派特森學院，來自美國NYIT和UIU的國際教育合作專案自1999年起在這裏已經成功運作了好幾年，從派特森學院畢業的學生可以直接獲得由美國兩所著名大學聯合頒發的正規北美碩士學位文憑。4月14日，又一批來自世界各地的百名畢業生無比喜悅地接受了專程從美國赴加的這兩所大學的國際專案負責人頒發的學位證書。加拿大卑詩省議員黃耀華等政府官員出席了畢業典禮並致以熱情洋溢的賀詞，一些學生的父母也不遠萬里從中國大陸、臺灣、日本、韓國等趕來見證這一喜悅的時刻，分享派特森學院發展「教育全球化」理念所帶來的成功果實。

美國紐約理工學院(NYIT)與派特森學院合作的是工商管理(MBA)和傳媒管理碩士學位課程。碩士學位由NYIT授予。使用的教材和測試標準與美國原校一樣，MBA課程由NYIT的教授親臨溫哥華執教，所有教師具有多年豐富教學經驗，確保學生接受最高素質的專業教育；美國上愛荷華大學(UIU)在派特森學院設有工商管理學士學位和電腦科學學士學位課程以及工商管理碩士學位(MBA)課程。派特森學院負責UIU在加拿大的招生和教學支援工作，學士學位和碩士學位由UIU授予。

美國紐約理工學院（NYIT）的國際專案主任Dr. Nitzan Weiss說：「之所以選擇派特森學院作爲我校國際交流專案在加拿大的合作方，不僅僅是因爲它位於美麗的溫哥華，更重要的是因爲它獨有的辦學特點：年輕、包容、開放並且充滿活力。我們將會在今後發展更多專案的合作。」

美國上愛荷華大學(UIU)的董事長Dr. Suzanne James和國際部主任Ms. Celina Peerman更是滿意於雙方的合作：「我們的教育合作專案受到世界各地特別是亞洲學生的歡迎，事實證明它是成功的；我們很榮幸能和派特森學院合作，爲具有不同教育背景和學習目標的學生提供了一個實現自我夢想的機遇。」

派特森學院校長Dr. Nicholas G. Lpetryszak表示：「作爲美國這兩所著名大學的溫哥華分校，派特森學院是一所更具開放性和包容性的學院，不在乎個人的性別、種族和信仰，每個國家都可以把他們的學生送到這裏來學習。學院的下一個目標是：在五年內完善派特森學院的網上教育專案、遠端教育和國際師資交流專案，同時加強與越來越多的世界一流名校的聯盟與合作。」

21世紀教育的使命是交流與對話，溝通與合作。教育全球化的發展趨勢，將會給更多的教育機構帶來發展的機遇，讓更多莘莘學子的夢想展翅高飛！派特森學院在多倫多的諮詢電話是(416)322-6518，地址在Eglintoneast150號七樓。您也可以通過www.pattisoncollege.com網站瞭解有關情況。

和和中醫 教人預防牛皮癬

➡著名和和中醫皮膚治療中心，採用內治與外治並重。內治是通過內服天然草藥來調整臟腑、氣血、經絡的病理變化，提高免疫功能，從而促使皮膚損害恢復正常；外治是通過天然草藥用現代科學方法加工製成的外用藥，直接塗於皮膚損害之處，以改善局部皮膚病理變化，無任何副作用及不良現象。

圖爲4月25日下午何思琦醫師在該中心舉辦「怎樣預防牛皮癬？」皮膚病講座，贏得了聽衆的歡迎。（圖文：王樑）